

---

ATTI ACCADEMIA NAZIONALE DEI LINCEI  
CLASSE SCIENZE FISICHE MATEMATICHE NATURALI  
**RENDICONTI**

---

ALBERTO BRESSAN

**Sulla funzione tempo minimo nei sistemi non lineari**

*Atti della Accademia Nazionale dei Lincei. Classe di Scienze Fisiche,  
Matematiche e Naturali. Rendiconti, Serie 8, Vol. 66 (1979), n.5, p. 383–388.*

Accademia Nazionale dei Lincei

<[http://www.bdim.eu/item?id=RLINA\\_1979\\_8\\_66\\_5\\_383\\_0](http://www.bdim.eu/item?id=RLINA_1979_8_66_5_383_0)>

L'utilizzo e la stampa di questo documento digitale è consentito liberamente per motivi di ricerca e studio. Non è consentito l'utilizzo dello stesso per motivi commerciali. Tutte le copie di questo documento devono riportare questo avvertimento.

---

*Articolo digitalizzato nel quadro del programma  
bdim (Biblioteca Digitale Italiana di Matematica)*

*SIMAI & UMI*

<http://www.bdim.eu/>



**Teoria dei controlli.** — *Sulla funzione tempo minimo nei sistemi non lineari.* Nota di ALBERTO BRESSAN, presentata (\*) dal Socio G. SANSONE.

SUMMARY. — Conditions for the continuity of the Minimal Time Function in the whole space are given; we prove also a theorem on local differentiability that generalizes some results previously obtained in the linear case.

#### I. INTRODUZIONE

Per studiare problemi di natura locale, sulla famiglia dei sottoinsiemi di  $\mathbf{R}^n$  introduciamo la seguente famiglia di pseudometriche: per ogni aperto limitato  $\Omega \subseteq \mathbf{R}^n$ , se  $A_1, A_2 \subseteq \mathbf{R}^n$  poniamo:

$$(1) \quad h_{\Omega}(A_1, A_2) = \inf \{ \lambda \geq 0 : A_1 \cap \Omega^c \subseteq (A_2 \cup \Omega^c) + B_{\lambda}, \\ A_2 \cup \Omega^c \subseteq (A_1 \cup \Omega^c) + B_{\lambda} \}$$

ove si intende:  $\Omega^c =$  complementare di  $\Omega$ ,

$$B_{\lambda} = \{x \in \mathbf{R}^n : \|x\| \leq \lambda\}.$$

Chiaramente  $h_{\Omega}(A_1, A_2) = 0$  sse  $\bar{A}_1 \cap \Omega = \bar{A}_2 \cap \Omega$ .

Sia  $R: t \rightarrow \mathbf{R}(t)$  un'applicazione di uno spazio topologico  $\mathcal{C}$  in  $\mathcal{P}(\mathbf{R}^n)$ . Dato  $x_0 \in \mathbf{R}^n$ , se esiste un intorno  $\Omega_0$  di  $x_0$  tale che  $R$  è continua rispetto alla pseudometrica  $h_{\Omega_0}$ , la  $R$  si dirà  $H$ -localmente continua in  $x_0$ . Se ciò accade per ogni  $x \in \mathbf{R}^n$ , diremo che la  $R$  è  $H$ -localmente continua (ovunque). La  $R$  risulta in tal caso continua ponendo su  $\mathcal{P}(\mathbf{R}^n)$  la topologia debole della  $h_{\Omega}$ , al variare di  $\Omega$  fra tutti gli aperti limitati di  $\mathbf{R}^n$ .

Premesso questo, consideriamo un sistema autonomo soddisfacente alle ipotesi seguenti:

$$(2) \quad \dot{x} \in \mathcal{U}(x) \quad (\forall x \in \mathbf{R}^n),$$

la funzione  $x \rightarrow \mathcal{U}(x)$  sia  $H$ -continua, a valori compatti e convessi, esistano inoltre due costanti  $\lambda_1, \lambda_2$  tali che:

$$\|\mathcal{U}(x)\| \stackrel{\text{def.}}{=} \sup \{\|u\| : u \in \mathcal{U}(x)\} \leq \lambda_1 + \lambda_2 \|x\| \quad (\forall x \in \mathbf{R}^n).$$

Detto  $R_0 = R(0)$  l'insieme chiuso di partenza e  $R(t)$  l'insieme raggiungibile all'istante  $t \geq 0$ :  $R(t) = \{x(t) : \xi \rightarrow x(\xi) \text{ è assolutamente continua in } [0, t], \dot{x}(\xi) \in \mathcal{U}(x(\xi)) \text{ q.o.}\}$  sia  $R_0 \subseteq R(t)$  per ogni  $t \geq 0$ .

(\*) Nella seduta del 12 maggio 1979.

Con tali ipotesi  $R(t)$  è chiuso per ogni  $t \geq 0$ , l'applicazione  $t \rightarrow R(t)$  è H-localmente continua e crescente, nel senso che  $0 \leq t_1 \leq t_2$  implica  $R(t_1) \subseteq R(t_2)$ . Per ogni  $x \in \mathbf{R}^n$  definiamo  $T(x) = \inf \{t \geq 0; x \in R(t)\}$ . Per quanto assunto, la  $T$  risulta inferiormente semicontinua; se  $T(x_0) = t_0, x_0 \in R(t_0)$ .

## 2. CRITERI DI CONTINUITÀ

**PROPOSIZIONE 1.** *Sia  $t \rightarrow R(t)$  un'applicazione crescente di  $\mathbf{R}^+$  in  $\mathcal{P}(\mathbf{R}^n)$ , con ogni  $R(t)$  chiuso. Sono equivalenti:*

- a)  $T$  è continua in tutto  $\mathbf{R}^n$
- b)  $\forall x \in \mathbf{R}^n, x \in FR(t) \Rightarrow T(x) = t$
- c)  $\forall t_1, t_2, 0 \leq t_1 < t_2 \Rightarrow R(t_1) \subseteq \overset{\circ}{R}(t_2)$

( $FR(t)$  = frontiera di  $R(t)$ .  $\overset{\circ}{R}(t)$  = interno di  $R(t)$ ).

*Dimostrazione.* a)  $\Rightarrow$  b) Sia  $T$  continua,  $x \in FR(t)$ .  $T(x) \leq t$  perchè  $R(t)$  è chiuso.

Sia  $(x_n)_{n \geq 1}$  una successione tendente a  $x$ , con  $x_n \notin R(t)$  per ogni  $n$ . Allora  $T(x_n) \geq t$  per ogni  $n$  e, per continuità,  $T(x) \geq t$ .

b)  $\Rightarrow$  c) Sia  $t_1 < t_2$  ma  $R(t_1) \not\subseteq \overset{\circ}{R}(t_2)$ . Esiste dunque un  $x_0$  appartenente a  $R(t_1)$  ma non a  $\overset{\circ}{R}(t_2)$ . Chiaramente  $x_0 \in FR(t_2)$  ma  $T(x_0) \leq t_1 < t_2$  contraddicendo b);

c)  $\Rightarrow$  a) Sia  $x_0 \in \mathbf{R}^n, T(x_0) = t_0, \varepsilon > 0$ . L'insieme  $A = \overset{\circ}{R}(t_0 + \varepsilon) \cap (R(t_0 - \varepsilon))^c$  è aperto e contiene  $x_0$ . Se  $x \in A, t_0 - \varepsilon \leq T(x) \leq t_0 + \varepsilon$ , quindi la  $T$  è continua in  $x_0$ .

**TEOREMA 1.** *Dato il sistema (2), se l'applicazione  $x \rightarrow \mathcal{U}(x)$  è localmente H-lipschitziana, sono equivalenti:*

- a)  $T$  è continua in  $\mathbf{R}_0$
- b)  $t > 0 \Rightarrow \mathbf{R}_0 \subseteq \overset{\circ}{R}(t)$
- c)  $T$  è continua in tutto  $\mathbf{R}^n$ .

*Dimostrazione.* a)  $\Rightarrow$  b), c)  $\Rightarrow$  a) sono implicazioni ovvie;

b)  $\Rightarrow$  c) Supponiamo c) falsa. Per la proposizione 1 esistono allora  $t_1, t_2$  con  $0 \leq t_1 < t_2$  tali che  $R(t_1) \not\subseteq \overset{\circ}{R}(t_2)$ . Sia quindi  $\bar{y} \in FR(t_1) \cap FR(t_2)$  e sia  $(y_n)_{n \geq 1}$  una successione di punti di  $\mathbf{R}^n$  esterni a  $R(t_2)$  tendenti a  $\bar{y}$ . Prendiamo una sfera compatta  $V$  di centro  $\bar{y}$  e raggio  $\rho$  abbastanza grande per contenere tutte le traiettorie dell'insieme:  $\{x(t) : 0 \leq t \leq t_1, x \text{ assolutamente continua, } \dot{x} \in \mathcal{U}(x) \text{ q.o., } \|x(t_1) - \bar{y}\| \leq 1\}$ .

La condizione di Lipschitz comporta ora l'esistenza di una costante  $k > 0$  tale che:  $x, x' \in V \Rightarrow H(\mathcal{U}(x), \mathcal{U}(x')) \leq k \|x - x'\|$ .

Dato che esiste una traiettoria ammissibile  $t \rightarrow \bar{x}(t)$  tale che  $\bar{x}(0) \in \mathbf{R}, \bar{x}(t_1) = \bar{y}$ , per ogni  $n \geq 1$  esiste una soluzione  $x_n$  del sistema (2) per cui si

abbia:  $x_n(t_1) = y_n, \|x_n(0) - \bar{x}(0)\| \leq e^{kt_1} \cdot \|y_n - \bar{y}\|$ . (Per il teorema di dipendenza continua dalle condizioni iniziali applicato alle equazioni differenziali multivoche). Chiaramente  $x_n(0) \notin R(t_2 - t_1)$ , altrimenti  $y_n$  starebbe in  $R(t_2)$ , ma se  $y_n$  tende a  $\bar{y}$  anche  $x_n(0)$  tende a  $\bar{x}$ , quindi  $\bar{x}$  è un punto di  $R(0)$  non interno a  $R(t_2 - t_1)$ , contro l'ipotesi  $b$ ).

### 3. SISTEMI COMPLEMENTATI

Riferendoci al sistema (2), se  $A$  è un chiuso di  $\mathbf{R}^n, t_1 \leq t_2$  diciamo  $R(t_2, A, t_1)$  l'insieme dei punti raggiungibili all'istante  $t_2$  partendo da qualche punto di  $A$  all'istante  $t_1$ . Continueremo a scrivere  $R(t)$  al posto di  $R(t, R_0, 0)$ . Chiaramente, se  $t_1 \leq t_2, R(t_1) \subseteq \{x \in \mathbf{R}^n : R(t_2, \{x\}, t_1) \subseteq R(t_2)\}$ .

Vediamo in quale caso vale l'uguaglianza.

PROPOSIZIONE 2. Dato il sistema (2), se la  $T$  è continua e l'applicazione  $x \rightarrow \mathcal{U}(x)$  è H-lipschitziana, sono equivalenti:

- a)  $\forall t_1, t_2, t_1 \leq t_2 \Rightarrow R(t_1) = \{x \in \mathbf{R}^n : R(t_2, \{x\}, t_1) \subseteq R(t_2)\}$ ;
- b)  $\forall t_1, t_2, t_1 \leq t_2$ , da ogni punto di frontiera di  $R(t_1)$  parte una traiettoria che giunge ad un punto di frontiera di  $R(t_2)$  dopo un tempo  $t_2 - t_1$ ;
- c) Ogni traiettoria  $t \rightarrow x(t)$  ottimale nell'intervallo  $[0, t_1]$  si estende ad una traiettoria ottimale nell'intervallo  $[0, t_2]$ , ( $\forall t_1, t_2$ ) (diciamo la  $t \rightarrow x(t)$  ottimale quando è ammissibile e  $T(x(t)) = t, \forall t$ ).

Dimostrazione. a)  $\Rightarrow$  b) Sia  $b$  falsa: esistano  $x_1, t_1, t_2$  tali che  $t_2 \geq t_1, x_1 \in FR(t_1), R(t_2, \{x_1\}, t_1) \cap FR(t_2) = \emptyset$ . Poichè  $R(t_2, \{x_1\}, t_1)$  è chiuso e la  $x \rightarrow \mathcal{U}(x)$  è lipschitziana, esiste un intorno  $V$  di  $x_1$  tale che  $R(t_2, V, t_1) \cap FR(t_2) = \emptyset$  quindi esiste un  $x \in V - R(t_1)$  tale che  $R(t_2, \{x\}, t_1) \subseteq R(t_2)$ ;

b)  $\Rightarrow$  c) Sia  $t \rightarrow x(t)$  una traiettoria ottimale nell'intervallo  $[0, t_1]$ . Se  $x(t_1) \in FR(t_1)$ , per  $b$ ) la  $x$  si estende ad una traiettoria  $t \rightarrow \hat{x}(t)$  tale che  $\hat{x}(t) \in FR(t) \forall t > t_1$ . Per la continuità di  $T$  la  $\hat{x}$  risulta ottimale. Se, per assurdo,  $x(t_1) \notin FR(t_1)$ ; sia  $V$  una sfera chiusa di centro  $x(t_1)$  e raggio  $\rho$ , interna  $R(t_1)$ , e sia  $k > 1$  tale che  $\|\mathcal{U}(x)\| \leq k$  per ogni  $x \in V$ . L'ottimalità della  $x$  comporta ora che  $x(t) \in FR(t)$  per ogni  $t < t_1$ .

In particolare  $x\left(t_1 - \frac{\rho}{3k}\right) \in FR\left(t_1 - \frac{\rho}{3k}\right)$ , ma non esiste nessuna estensione  $\bar{x}$  definita in  $[0, t_1 + 1]$  tale che  $\bar{x}(t) = x(t)$  se  $0 \leq t \leq t_1 - \frac{\rho}{3k}$  e  $\bar{x}(t) \in FR(t)$  per ogni  $t \in [0, t_1 + 1]$ , infatti

$$\left\| \bar{x}\left(t_1 - \frac{\rho}{3k}\right) - x(t_1) \right\| \leq \frac{\rho}{3}, \quad \left\| \bar{x}\left(t_1 - \frac{\rho}{3k}\right) - \bar{x}\left(t_1 + \frac{\rho}{3k}\right) \right\| \leq \frac{2\rho}{3}$$

quindi  $\bar{x}\left(t_1 + \frac{\rho}{3k}\right) \in V \subseteq \mathring{R}(t_1) \subseteq \mathring{R}\left(t_1 + \frac{\rho}{3k}\right)$

$c) \Rightarrow a)$  Sia  $x_0 \notin R(t_1)$ , allora  $t_0 = T(x_0) > t_1$ . Prendiamo una traiettoria ottimale  $t \rightarrow x(t)$  tale che  $x(t_0) = x_0$  ed estendiamola all'intervallo  $[0, t_2 + t_0 - t_1]$ .  $x(t_0 + t_2 - t_1) \notin R(t_2)$  perchè  $T(x(t_0 + t_2 - t_1)) > t_2$  quindi  $R(t_2, \{x\}, t_1) \not\subseteq R(t_2)$ .

Si osservi che nel teorema precedente la condizione  $a)$  dice che il processo di controllo è « complementato », nel senso che, se consideriamo il sistema  $\dot{x} \in -\mathcal{U}(x)$  e partiamo all'istante iniziale  $t = 0$  dai punti della chiusura del complementare di  $R(t_0)$ , al generico istante  $t$  ( $0 \leq t \leq t_0$ ) arriveremo esattamente alla chiusura del complementare di  $R(t_0 - t)$ . Quindi conoscendo  $R(t_0)$  è possibile determinare ogni  $R(t)$ , anche se  $t < t_0$ .

La  $b)$  comporta che, se  $T(x_0) = t_0$ ,  $x_0$  è un punto di frontiera per  $R(t_0)$ ; inoltre, sempre da  $b)$ , si deduce che l'applicazione  $t \rightarrow FR(t)$  è H-localmente continua. Si noti infine che la  $c)$  asserisce, in sostanza, l'invertibilità del principio di Bellman: se una traiettoria  $t \rightarrow x(t)$  è la restrizione di una traiettoria ottima ad un intervallo iniziale, essa stessa è ottima, Viceversa, se vale  $c)$ , quando una traiettoria è ottima in un intervallo  $[0, t_0]$ , essa è la restrizione a tale intervallo di una traiettoria ottima in tutti gli istanti positivi.

#### 4. DIFFERENZIABILITÀ LOCALE

TEOREMA 3. Sia  $\dot{x} \in \mathcal{U}(x)$  un sistema autonomo soddisfacente alle ipotesi indicate al punto (2). Fissato l'insieme iniziale  $R_0$ , la funzione tempo minimo  $T$  sia continua. Sia  $t_0 > 0$ ,  $x_0 \in FR(t_0)$  (quindi  $T(x_0) = t_0$ ). Valgono inoltre le seguenti condizioni:

a) Esiste l'iperpiano tangente a  $FR(t_0)$  in  $x_0$ , e  $y_0$  ne è il versore normale esterno.

b) La quantità  $\lambda = \sup \{y_0^* u : u \in \mathcal{U}(x_0)\}$  è strettamente positiva.

c)  $R(t) = \{x \in \mathbb{R}^n : R(t_0, \{x\}, t) \subseteq R(t_0)\}$  per ogni  $t : 0 \leq t \leq t_0$ . Allora la  $T$  è differenziabile in  $x_0$ ; la sua derivata vale:  $DT(x_0) = \lambda^{-1} y_0$ .

*Dimostrazione.* Con l'ipotesi a) richiediamo precisamente che, dato comunque  $\varepsilon > 0$ , esista un intorno sferico  $V$  di  $x_0$  tale che, se  $x \in V$  allora

$$(4) \quad \begin{aligned} \frac{y_0^*(x - x_0)}{\|x - x_0\|} > \varepsilon &\Rightarrow x \notin R(t_0) \\ \frac{y_0^*(x - x_0)}{\|x - x_0\|} < -\varepsilon &\Rightarrow x \in R(t_0). \end{aligned}$$

Cominciamo fissando un intorno  $V_0$  di  $x_0$  tale che, per  $k$  opportuno, risulti:  $\|\mathcal{U}(x)\| \leq k$  per ogni  $x \in V_0$ . L'ipotesi di H-continuità per la funzione  $x \rightarrow \mathcal{U}(x)$  implica che, dato comunque  $\varepsilon > 0$ , esiste un intorno  $V$  di  $x_0$  tale che, per ogni  $x \in V$  si abbia:

$$(5) \quad \mathcal{U}(x) \cap C_1 \neq \emptyset \quad \text{e} \quad \mathcal{U}(x) \subseteq C_2$$

avendo posto:

$$C_1 = \{u \in \mathbf{R}^n \mid \lambda - \varepsilon \leq y_0^* u \leq \lambda + \varepsilon, \|u - \pi_0(u)\| \leq k\}$$

$$C_2 = \{u \in \mathbf{R}^n \mid y_0^* u \leq \lambda + \varepsilon, \|u - \pi_0(u)\| \leq k\}$$

( $\pi_0(u)$  = proiezione di  $u$  sul sottospazio lineare generato da  $y_0$ ).

Dato comunque  $\varepsilon > 0$ , se  $\rho$  è il raggio di un intorno sferico contenuto in  $V_0$ , di centro  $x_0$  e soddisfacente contemporaneamente a (4) e (5), detto  $V$  l'intorno sferico di centro  $x_0$  e raggio  $\rho/2$ , per ogni  $t$  fra  $t_0$  e  $t_0 + \frac{\rho}{2k}$  sussistono le relazioni seguenti:

$$(6) \quad V \cap \{x : x - (t - t_0)C_1 \subseteq A_1\} \subseteq V \cap R(t) \subseteq (A_2 + (t - t_0)C_2) \cap V.$$

con

$$A_1 = \left\{x : \frac{y_0^*(x - x_0)}{\|x - x_0\|} \leq -\varepsilon\right\} \quad A_2 = \left\{x : \frac{y_0^*(x - x_0)}{\|x - x_0\|} \leq \varepsilon\right\}$$

Esplicitando la (6) si trova:

$$(7) \quad V \cap \left\{x : \frac{y_0^*(x - x_1)}{\|x - x_1\|} \leq -\varepsilon\right\} \subseteq V \cap R(t) \subseteq$$

$$\subseteq V \cap \left\{x : \frac{y_0^*(x - x_2)}{\|x - x_2\|} \leq \varepsilon\right\}$$

avendo posto:

$$\gamma = \frac{\varepsilon}{\sqrt{1 - \varepsilon^2}}, \quad x_1 = x_0 + (t - t_0)(\lambda - \varepsilon - k\gamma)y_0,$$

$$x_2 = x_0 + (t - t_0)(\lambda + \varepsilon + k\gamma)y_0.$$

Per la  $T$  otteniamo le seguenti disuguaglianze: se  $x = x_0 + \xi y_0$  e se

$$t_0 \leq T(x) \leq t_0 + \frac{\varepsilon}{2k},$$

allora

$$(8) \quad \frac{\xi}{\lambda + \varepsilon + k\gamma} \leq T(x) - T(x_0) \leq \frac{\xi}{\lambda - \varepsilon - k\gamma}.$$

Per un generico  $x \in V$ , se  $t_0 \leq T(x) \leq t_0 + \frac{\varepsilon}{2k}$  possiamo scrivere che

$$(9) \quad \frac{\|\pi_0(x) - x_0\| - \gamma \|x - \pi_0(x)\|}{\lambda + \varepsilon + k\gamma} \leq T(x) - T(x_0) \leq$$

$$\leq \frac{\|\pi_0(x) - x_0\| + \gamma \|x - \pi_0(x)\|}{\lambda - \varepsilon - k\gamma}.$$

Dato che la  $T$  è continua, la condizione  $|T(x) - t_0| \leq \frac{\rho}{2k}$  è soddisfatta in tutto un intorno di  $x_0$ . La relazione (9) comporta ora che, per ogni  $\varepsilon > 0$ , esiste un intorno  $V'$  di  $x_0$  tale che se  $x \in V'$ ,  $T(x) \geq t_0$ , allora

$$(10) \quad \left| \frac{T(x) - T(x_0) - \lambda^{-1} y_0^*(x - x_0)}{\|x - x_0\|} \right| \leq \varepsilon.$$

Per la condizione c) è possibile provare la validità della (10) anche nel caso  $T(x) < t_0$ . A tal fine basta infatti applicare il ragionamento fin qui eseguito al sistema complementare  $\dot{x} \in -\mathcal{U}(x)$  come indicato nell'osservazione che precede il precedente teorema.

Si noti che, se la  $T$  è localmente lipschitziana in  $x_0$ , la condizione b) è automaticamente soddisfatta: se, per assurdo,  $\lambda \leq 0$ , la (8) porge  $\frac{\|x - x_0\|}{\varepsilon + k\gamma} \leq T(x) - T(x_0)$ . Quindi, dato  $\varepsilon > 0$ , si può trovare un  $x = x_0 + \xi y_0$  con  $\xi > 0$  abbastanza piccolo tale che  $T(x) - T(x_0) \geq \|x - x_0\| \cdot \frac{1}{\varepsilon}$ , contro l'ipotesi di lipschitzianità.

#### BIBLIOGRAFIA

- [1] A. BACCIOTTI - *Sulla continuità della funzione tempo minimo*, in corso di stampa sul Bollettino U.M. I.
- [2] A. BRESSAN (1978) - *Processi di controllo. Proprietà della funzione tempo minimo*, tesi di laurea in matematica univ. di Padova.
- [3] O. HAJEK (1971) - *Geometric theory of time optimal control*, «SIAM J. Control», 9, 3.
- [4] O. HAJEK (1977) - *On differentiability of the minimal time function*, «Funkcialaj Ekvacioj», 20.
- [5] E. B. LEE and L. MARKUS (1967) - *Foundations of optimal control theory*, Wiley.
- [6] A. F. FILIPPOV (1967) - *Classical solutions of differential equations with multivalued right-hand side*, «SIAM J. Control», 5.